

Réunion régulière du
Conseil scolaire fransaskois
Le jeudi 29 avril 2010
Salle Hillsdale, Regina Inn Hôtel
Regina

Procès-verbal

Présences :

Les membres suivants du Conseil scolaire sont présents :

Présidence : Yvan LeBel, Région n°5 de Saskatoon
Élizabeth Perreault, Région n° 9 de l'école St-Isidore
Jérôme Perrault, Région n° 6 de Zenon Park
Simone Couture, Région n° 2 de La Vieille (audioconférence à partir de Ferland)
Joseph Poirier, Région n° 1 de Bellegarde
Céline Desrosiers, Région n° 3 de Regina (audioconférence à partir de Regina)
André Denis, Région n° 4 de l'école Providence
Murielle Elliott, Région n° 8 des Battlefords

Les membres suivants du Conseil scolaire sont absents :

Barbara Riley, Région n° 7 de Prince Albert

Les membres suivants du personnel sont présents :

Bernard Roy, directeur de l'éducation
Gilbert Hautcoeur, chef des services financiers
Frankie LaClare, directrice adjointe de l'éducation
Christelle Tiati, responsable des communications
Michelle Arseneault, secrétaire au CSF

Invités : Yvonne Gartner, parent de Lloydminster, SK
Tanya Fafard, parent de Lloydminster, SK

Visiteurs: Pierre-Guy Veer, journaliste de L'Eau vive
Sophie Hautcoeur, journaliste de Radio-Canada

I OUVERTURE

1.1 Bienvenue et pensée du jour

La présidence appelle à l'ordre la réunion régulière à 9 h et invite les conseillers à réfléchir sur la pensée du jour : « Si ton visage tourne au soleil, les ombres tombent derrière toi. » Proverbe africain.

1.2 Adoption de l'ordre du jour du 29 avril 2010

- 10.182 JOSEPH POIRIER:** Que l'ordre du jour du 29 avril 2010 soit adopté avec les ajouts et le changement suivants :

Ajouts :

- 2.1.12 Les installations et le sous-financement du Conseil
- 2.1.13 President's Academy (SSBA)
- 2.1.14 Working Advisory Group (SSBA)
- 2.2.5 Théorie du choix – recherche action 2010-2013
- 2.2.6 Visiteurs à l'école

Changement :

- 3.1 Supprimer les étoiles – rapport des ressources humaines

Adopté

1.3 Adoption du procès verbal de la réunion régulière du 5 mars 2010

- 10.183 ANDRÉ DENIS :** Que le CSF adopte le procès-verbal de la réunion régulière du 5 mars 2010.

Adopté

1.4 Adoption du procès-verbal de la réunion extraordinaire du 8 mars 2010

- 10.184 JÉRÔME PERRAULT :** Que le CSF adopte le procès-verbal de la réunion extraordinaire du 8 mars 2010.

Adopté

1.5 Adoption procès-verbal de la réunion régulière du 23 mars 2010

- 10.185 ÉLIZABETH PERREAULT :** Que le CSF adopte le procès-verbal de la réunion régulière du 23 mars 2010.

Adopté

1.6 Suivis aux procès-verbaux des réunions du CSF

- 10.186 MURIELLE ELLIOTT :** Que le CSF reçoive les suivis aux procès-verbaux du CSF.

Adopté

1.7 Consensus sur les points d'information

10.187 ANDRÉ DENIS : Que le CSF adopte par consensus les points suivants :

3.2** Rapport financier au 19 avril 2010

3.3** Rapport de surveillance de la direction de l'éducation, politique 1.6, but 4

3.5** Correspondance

ASCD : 08 April 2010 - Finland's education minister announces focus on gifted students

ASCD : 06 April 2010 - Haiti's schools officially reopened Monday

ASCD : 01 April 2010 - US private schools recruit more students from China

ASCD : Express: Reconfiguring "School"

ASCD : 30 March 2010 - Some Canadian educators question effectiveness of assigned reading

ASCD : 25 March 2010 - IB schooling grows in popularity worldwide

ASCD : 23 March 2010 - Game designer says Japan to use Nintendo DS systems in classrooms

ASCD : 18 March 2010 - Teachers in Uganda are encouraged to teach in teams

ASCD : Express: Does Gender Matter in Education?

ASCD : 16 March 2010 - Canadian officials work to recruit Chinese students

ASCD : 11 March 2010 - Data: Finland has best education system, while US is lagging

ASCD : 09 March 2010 - Haitian educators consider how to revive education system

ASCD : 04 March 2010 - Singapore schools to have increased focus on technology

ASCD : 02 March 2010 - South Korea is promoting vocational education

ASCD : 25 February 2010 - England's parents could vote out unpopular school leaders

ASCD : 23 February 2010 - Malaysian students apply science learning to robotics

CÉF : Lancement de la campagne radio provinciale

CÉF : Décision Camp voyageur

CÉF : Comité de parents à NDV

CÉF : Bunnok à Laval

CÉF : Vert les sciences!

CÉF : Secondaire en Spectacle

CÉF : ** Erratum** Lancement de livre ECF

CÉF : Campagne publicitaire du CÉF

CÉF : Soirée d'information et d'inscription Cours d'anglais conversation

ACF : Honneur papal

ACF : Mission exploratoire Charlevoix

ACF : Dépliant FRANCOTHON 2010 17 avril 2010

ACF : Communiqué francothon

ACF : Comité mise en gouvernance du CFEF

FCFA : Journée internationale de la Francophonie

ACF : Prochaine réunion de l'Assemblée des députés communautaires

ACF : Donnons au Francothon 2010

ACF : Les Rendez-vous de la francophonie

ACF : 4 offres d'emploi - Association franco-yukonnaise

ACF : Nouvel agent en employabilité

ACF : Rencontre terroir à St Louis

ACF : Le français aux cérémonies d'ouverture et de clôture des Jeux : déclaration

CCS : Rencontre avec les élus municipaux

CCS : Délégation du Québec ravie de sa visite en Saskatchewan!

CCS : Invitation - Séance d'information sur les coopératives à Saskatoon

CCS : Délégation de Gaspé à Regina

CCS : Remerciements Saskatchewan Kampé pour Haiti

Radio-Canada : Les artistes Fransaskois point info 500 nouvelles du Francothon 2010!

Radio-Canada : Lancement Prix des lecteurs

Radio-Canada : Lectures et lancement - samedi 27 mars

Radio-Canada : Nomination d'Olivier Lemieux

Radio-Canada : INVITATION pour rencontrer GUY BERTRAND

IF : Événements à l'Institut français - avril 2010

IF : Les stagiaires du CFLS / Press release: CFLS interns

IF : Lundi cinéma, 5 à 7 et Déjeuner français du Club

IF : Colloque sur la cause Caron et le statut du français

FCCF : Départ d'Anny Champoux aujourd'hui

SSBA : E-News: SSBA Resolutions Advocacy Action Plan

SSBA : Saskatchewan School Boards Association - Media Advisory

SSBA : E-News: Minister Approves Funding Distribution Model Guiding Principles

SSBA : E-News: Information Provided to Premier Wall

SSBA : PRESIDENT WELCOMES RESOLUTION'S DEFEAT

SSBA : E-News: Sask Party Resolution Soundly Defeated
SSBA : E-News: URGENT!! Sask Party Resolution Calls For Elimination of School Board
CCF : Christie-Anne Blondeau et Amanda Proznik représentent la Sask au Chant'Ouest 201
CCF : Camp Mélomanie annulé
CCF : Chant'Ouest: auditions électroniques pour sélectionner 2 représentants au FIC
CCF : Rappel - Gala francsaskois 2010: date limite d'inscription 15 mars
FCCF : Bulletin de l'ATFC Mars 2010
FCCF : Un budget sans surprise ; une occasion ratée d'investir dans les arts et la culture
APF: Comminiqué de presse - Troupe Troupes Théâtre
APF: Ouverture CAFÉ, mars 2010
ACELF: CP SNF - Gagnants Actifs et fiers
ACELF: Semaine nationale de la francophone 2010 : c'est maintenant !
AJEFS: L'Expression juste mars 2010
AJEFS : Sondage-Colloque sur le statut du français dans l'Ouest canadien
Ministère de l'éducation: E-News: Minister Approves Funding Distribution Model Guiding Principles
PHAC: Sexual and Reproductive Health Toolkit / Trousse d'information sur la santé sexuelle
PHAC: Pour vous / For you: Le nouveau bulletin / Newsletter du Consortium national
PHAC: Nouvelles du Centre d'excellence pour le développement des jeunes enfants
FNCSF: Bulletin mensuel - février 2010
FNCSF: Avis de décès - Alain Benoit, frère de François Benoit
Correspondance du ministère de l'Éducation

Adopté

II DIRECTIONS DU CONSEIL

2.1 DÉCISIONS

2.1.1 *Projet scolaire – Lloydminster*

- 10.188 MURIELLE ELLIOTT :** Que le CSF accepte le dépôt au ministère de la proposition pour l'ouverture d'une école dans la zone de fréquentation de Lloydminster incluse dans la région scolaire des Battlefords pour l'automne 2010.

Adopté

2.1.2 *Modification de la région scolaire de North Battleford*

- 10.189 MURIELLE ELLIOTT :** Que le CSF accepte la recommandation du Conseil d'école de L'École Père Mercure d'agrandir la région scolaire des Battlefords pour inclure la zone de fréquentation scolaire de Lloydminster.

Adopté

- 10.190 ÉLIZABETH PERREAULT :** Que le CSF se rencontre à huis clos à partir de 13 h pour discuter les points 3.1 : Rapport des ressources humaines et 2.1.12 : Les Installations et le sous-financement.

Adopté

3.1 Rapport des Ressources humaines

- 10.191 JOSEPH POIRIER** : Que le CSF lève le huis clos à partir de 13 h 45.
- Adopté
- 10.192 ÉLIZABETH PERREAULT** : Que le CSF reçoive le rapport sur les installations et le sous-financement du Conseil.
- Adopté
- 10.193 MURIELLE ELLIOTT** : Que le CSF adopte le rapport des ressources humaines.
- Adopté
- 2.1.3 Admissions*
- 10.194 JÉRÔME PERRAULT** : Que le CSF accepte l'admission de la famille *Prince-Gartner* à l'école de Lloydminster.
- Adopté
- 10.195 JÉRÔME PERRAULT** : Que le CSF accepte l'admission de la famille *Fafard* à l'école de Lloydminster.
- Adopté
- 10.196 MURIELLE ELLIOTT** : Que le CSF accepte l'admission de la famille *Gaudet* à l'école de Lloydminster selon les conditions de financement et des critères d'admissibilité des familles ayants droit de l'Alberta.
- Adopté
- 10.197 JÉRÔME PERRAULT** : Que le CSF accepte la permission d'admission provisoire d'un an de la famille *Rose* à l'école de Lloydminster selon les conditions de financement et des critères d'admissibilité des familles ayants droit de l'Alberta.
- Adopté
- 10.198 JOSEPH POIRIER** : Que le CSF accepte l'admission de la famille *Dersch-Bossé* à l'école de Lloydminster selon les conditions de financement et des critères d'admissibilité des familles ayants droit de l'Alberta.
- Adopté

- 10.199 ÉLIZABETH PERREAULT :** Que le CSF accepte la permission d'admission provisoire d'un an de la famille *Corriveau* à l'école Canadienne-française de Saskatoon.
- Adopté
- 10.200 ANDRÉ DENIS :** Que le CSF accepte la permission d'admission provisoire d'un an de la famille *Nutt* à l'école Canadienne-française de Saskatoon.
- Adopté
- 10.201 CÉLINE DESROSIERS :** Que le CSF accepte la permission d'admission provisoire d'un an de la famille *Lozinski-Green* à l'école Mgr de Laval.
- Adopté
- 10.202 CÉLINE DESROSIERS :** Que le CSF accepte la permission d'admission provisoire d'un an de la famille *Nivet-Virmoux* à l'école Mgr de Laval.
- Adopté
- 10.203 CÉLINE DESROSIERS :** Que le CSF accepte la permission d'admission provisoire d'un an l'élève étranger *Munkiene* à l'école Mgr de Laval selon les frais de scolarité en vigueur pour l'année 2010-2011.
- Adopté
- 10.204 JÉRÔME PERRAULT :** Que le CSF accepte la famille *Driscoll*, famille hors zone de Rose Valley, et mandate la direction de l'éducation de définir l'accompagnement et l'encadrement pédagogique qui répond aux besoins des parents hors zones qui s'inscrivent au CÉF.
- Adopté
- La conseillère Simone Couture quitte la table du Conseil à 14 h
- 2.1.4 Réclamation des dépenses du CSF*
- 10.205 MURIELLE ELLIOTT :** Que le CSF accepte les réclamations des dépenses telles que présentées à l'exception de celles de la conseillère Simone Couture pour des raisons de clarifications.
- Adopté
- 2.1.5 Calendrier scolaire 2010-2011*
- 10.206 ÉLIZABETH PERREAULT :** Que le CSF adopte le calendrier scolaire tel que présenté pour l'année 2010-2011.
- Adopté

- 10.207 JOSPEH POIRIER :** Que le CSF mandate la présidence du Conseil de rédiger une requête auprès du SSBA et du ministère de l'Éducation de devancer la date de démission du personnel enseignant du 31 mai au 30 avril de la convention collective des enseignants de la Saskatchewan pour permettre à la direction de l'éducation de remplacer son personnel enseignant.

Adopté

2.1.6 Entente de partenariat CCS-CÉF

- 10.208 MURIELLE ELLIOTT :** Que le CSF accepte l'entente de partenariat CCS/CÉF tel que présentée.

Adopté

2.1.7 Invitation CPF

- 10.209 JÉRÔME PERRAULT :** Que le CSF accepte la participation de la présidence du Conseil et un membre de l'administration du CÉF à la réception offerte par le Canadian Parents for French le 4 juin 2010 à Saskatoon.

Adopté

2.1.8 Fondation fransaskoise

- 10.210 ÉLIZABETH PERREAULT :** Que le CSF reçoive la demande de partenariat de la Fondation fransaskoise et mandate la direction de l'éducation d'inviter la Fondation fransaskoise à préparer une promotion auprès des parents, des élèves et du personnel les encourageant à contribuer au fonds de la Fondation fransaskoise pour le bénéfice des élèves du CÉF et le CÉF assurera la diffusion de l'information proposée.

Adopté

La conseillère Élisabeth Perreault déclare son conflit d'intérêt et quitte la table du Conseil pour la discussion et le vote à 15 h 58.

- 10.211 JOSPEH POIRIER :** Que le CSF remette à chaque finissant du CÉF de 2009-2010 une bourse de 100 \$ en l'absence de bourses de la Fondation fransaskoise pour assurer la continuité du fonds de la bourse offerte par la famille Lepage et que cette bourse soit remise par le conseiller scolaire représentant sa région lors des fêtes des finissants dans les écoles respectives.

Adopté

La conseillère Élisabeth Perreault revient à la table du Conseil à 16 h 10.

2.1.9 SHSAA – ÉCF et Walter Murray Collegiate

- 10.212 MURIELLE ELIOTT :** Que le CSF accepte la participation des élèves de la 9^e à la 12^e année de l'École canadienne-française au programme de football de Walter Murray Collegiate pour les années scolaires 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013.

Adopté

2.1.10 Excursion nationale – ÉSCM

- 10.213 ANDRÉ DENIS :** Que le CSF accepte l'excursion scolaire nationale de la troupe les Franskataires de l'ÉSCM à St-Lazarre et Winnipeg du 5 au 8 mai 2010.

Adopté

2.1.11 Représentation des membres du CSF aux fêtes des finissants du CÉF

Non traité

2.1.12 Les installations et le sous-financement du Conseil

Traité à huis clos plus tôt dans la journée.

2.1.13 President's Academy (SSBA)

Non traité

2.2 DIRECTION STRATÉGIQUE

2.2.1 Mandat du comité du CSF sur les finances du Conseil

Non traité

2.2.2 Axes du RNDGÉ

Non traité

2.2.3 Francisation tardive

Non traité

2.2.4 Déploiement et utilisation des ordinateurs portables

- 10.214 ANDRÉ DENIS :** Que le CSF mandate la direction de l'éducation de finaliser toute la documentation concernant le déploiement des ordinateurs portables pour le personnel du CÉF.

Adopté

2.2.5 Théorie du choix – recherche action 2010-2013

- 10.215 MURIELLE ELLIOTT :** Que le CSF reçoive le rapport de recherche action sur la Théorie du choix et mandate la direction de l'éducation de poursuivre le travail.

Adopté

2.3 PRINCIPES ET ÉLABORATION DE POLITIQUES ET PROCÉDURES ADMINISTRATIVES

Aucune politique ou procédure administrative présentée à cette réunion.

III CORRESPONDANCE ET POINTS D'INFORMATION

3.1 Rapport des ressources humaines

Traité à huis clos plus tôt dans la journée.

3.4 Évaluation du rapport de surveillance de la direction de l'éducation,

Non traité

IV DÉLÉGATIONS ET PRÉSENTATIONS SPÉCIALES

Aucune délégation ou présentation spéciale.

V IDENTIFICATION DES POINTS EN DÉVELOPPEMENT POUR LA PROCHAINE RÉUNION

Rapport de surveillance du CSF, politique 2.2

VI TOUR DE TABLE ET CLÔTURE DE LA RÉUNION

6.1 Évaluation (Politique 2.3 code de conduite)

6.1.1 Évaluation de l'aspect informatique du cahier des réunions

6.1.2 Autoévaluation de la réunion du 23 mars 2010

6.1.3 Durée de la réunion régulière du 23 mars 2010

- 10.216 ÉLIZABETH PERREAULT :** Que le CSF accorde aux membres du Conseil un remboursement des honoraires équivalent à plus de 4 heures pour la réunion régulière du 29 avril 2010.

Adopté

6.2 Prochaine réunion

- 10.217 ÉLIZABETH PERREAULT :** Que le CSF se rencontre en réunion extraordinaire le mardi 4 mai 2010 à 11 h par audioconférence pour traiter les points suivants :

- Représentation des membres du CSF aux fêtes des finissants du CÉF
- President's Academy (SSBA)
- Working Advisory Group (SSBA)
- Mandat du comité du CSF sur les finances du Conseil
- Axes du RNDGÉ
- Francisation tardive
- Visiteurs à l'école
- Évaluation du rapport de surveillance de la direction de l'éducation, politique 1.6, but 4

Adopté

6.3 Levée de la réunion

- 10.218 CÉLINE DESROSIERS :** Que la réunion soit levée à 16 h 30.

Adopté

Présidence

Secrétaire